



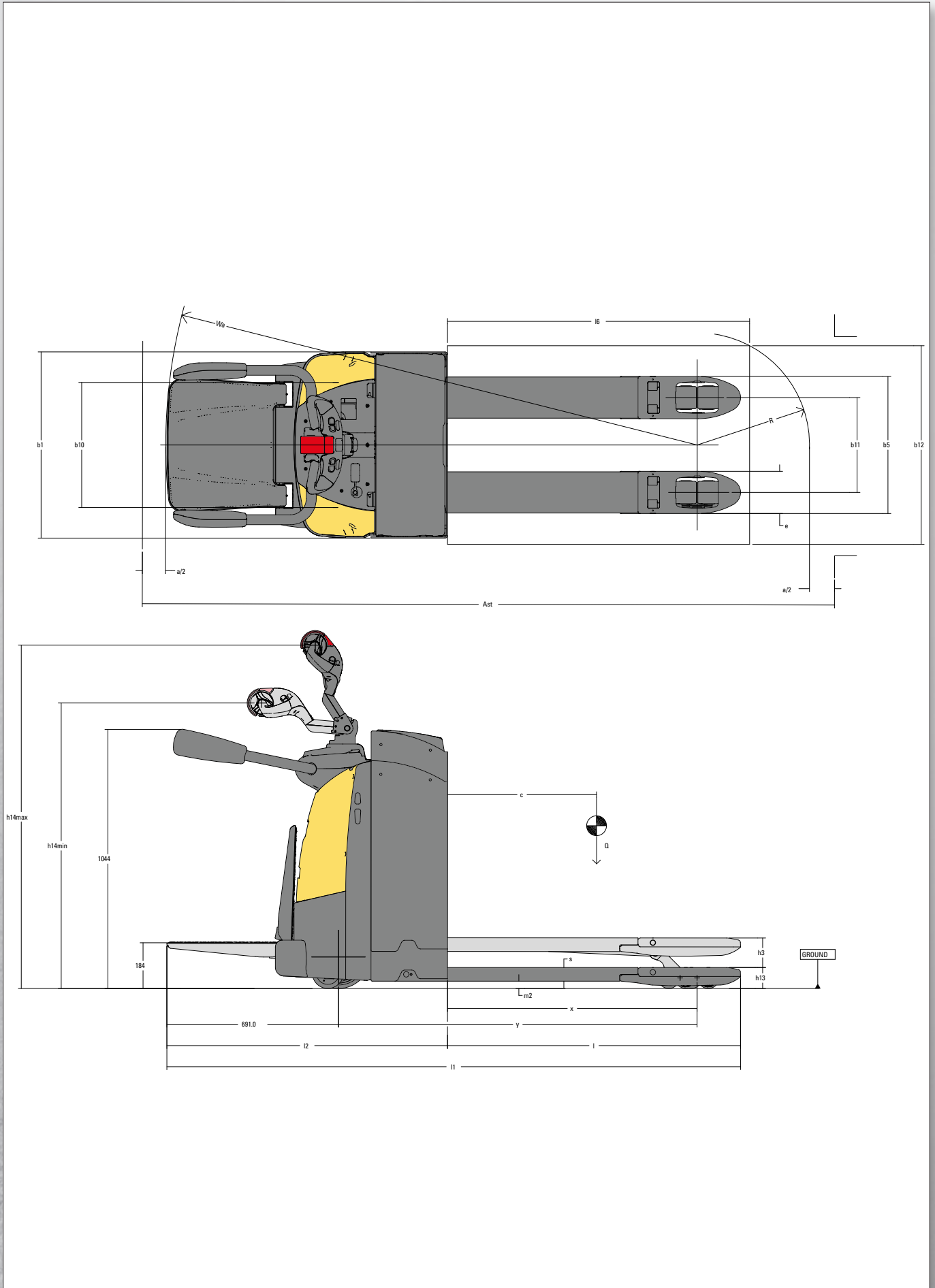
**STRONG PARTNERS  
TOUGH TRUCKS.™**



# **SERIE P2.0-3.0S GUÍA TÉCNICA**

**[WWW.HYSTER.COM](http://WWW.HYSTER.COM)**

## > DIMENSIONES DE LA CARRETILLA - CONSTRUCCIÓN ESTÁNDAR





## > P2.OS ESPECIFICACIONES

GENERAL	1-1	Fabricante			HYSTER		HYSTER		HYSTER	
	1-2	Designación del modelo			P2.OS		P2.OS plataforma con protección lateral (Biga)		P2.OS Plataforma con Protección Trasera (Bob)	
GENERAL	1-3	Propulsión			Batería		Batería		Batería	
	1-4	Tipo de operario: manual, a pie, a bordo de pie, sentado, recoge pedidos			Operario a Pie / Operario A Bordo De Pie		A Bordo De Pie		A Bordo De Pie	
	1-5	Capacidad nominal/Carga nominal	Q	t	2,0		2,0		2,0	
GENERAL	1-6	Distancia del centro de carga	c	mm	600		600		600	
	1-8	Distancia de carga, centro del árbol propulsor a la horquilla <sup>(4) (5) (12)</sup>	x	mm	1005		1005		1005	
	1-9	Batalla <sup>(4) (5) (12)</sup>	y	mm	1516		1516		1516	
PESO	2-1	Peso de servicio <sup>(2) (4)</sup>		kg	678		823		807	
	2-2	Carga por eje, con carga delantero/trasero		kg	1626	1052	1658	1165	1670	1137
	2-3	Carga por eje, sin carga, delantero/trasero		kg	126	552	148	675	131	676
RUEDAS	3-1	Tipo de ruedas			NDIIThane / NDIIThane		NDIIThane / NDIIThane		NDIIThane / NDIIThane	
	3-2	Tamaño de las ruedas, delanteras	ø	mm,mm	254 x 90 (6)		85 x 94 (10)		85 x 94 (10)	
	3-3	Tamaño de las ruedas, traseras	ø	mm,mm	85 x 94 (6) (10)		254 x 90		254 x 90	
	3-4	Ruedas adicionales (dimensiones)	ø	mm,mm	125 x 50		125 x 50		125 x 50	
	3-5	Número ruedas, delanteras/traseras (x= ruedas conducidas)			1x+2 (6)	4 (6)	4	1x+2	4	1x+2
	3-6	Banda de rodadura, delantera	b <sub>10</sub>	mm	504 (6)		382		382	
	3-7	Banda de rodadura, trasera	b <sub>11</sub>	mm	382 (6)		504		504	
DIMENSIONES	4-4	Elevación	h <sub>3</sub>	mm	120		120		120	
	4-9	Altura barra de tracción en posición de tracción, mín/máx	h <sub>14</sub>	mm	1150	1383	1198	1288	1198	1288
	4-15	Altura, descendido <sup>(7)</sup>	h <sub>13</sub>	mm	85 (13)		85 (13)		85 (13)	
	4-19	Longitud total (operario a pie) <sup>(4)</sup>	l <sub>1</sub>	mm	1872		-		-	
	4-19	Longitud total (operario a bordo de pie) <sup>(4)</sup>	l <sub>1</sub>	mm	2305		2378		2476	
	4-20	Longitud hasta la cara de las horquillas (operario a pie) <sup>(4)</sup>	l <sub>2</sub>	mm	692		-		-	
	4-20	Longitud hasta la cara de las horquillas (operario a bordo de pie) <sup>(4)</sup>	l <sub>2</sub>	mm	1125		1198		1296	
	4-21	Anchura total	b <sub>1</sub> / b <sub>2</sub>	mm	750		750		750	
	4-22	Dimensiones de las horquillas <sup>(4) (8)</sup>	s/e/l	mm	170	55	1180	170	55	1180
	4-25	Separación de las horquillas <sup>(9)</sup>	b <sub>5</sub>	mm	552		552		552	
	4-32	Altura libre hasta el suelo, centro de batalla	m <sub>2</sub>	mm	30		30		30	
	4-33	Dimensión de carga b 12 x l 6	b <sub>12</sub> x l <sub>6</sub>	mm	800 x 1200		800 x 1200		800 x 1200	
	4-34-1	Anchura del pasillo para palés de 1000mm x 1200mm en sentido transversal (operario a pie) <sup>(4) (11)</sup>	A <sub>st</sub>	mm	2421		-		-	
	4-34-1	Anchura del pasillo con palés de 1000 mm x 1200 mm transversalmente (operario a bordo de pie) <sup>(4) (11)</sup>	A <sub>st</sub>	mm	2837		2902		2998	
	4-34-2	Anchura del pasillo para palés de 800mm x 1200mm en sentido longitudinal (operario a pie) <sup>(4) (11)</sup>	A <sub>st</sub>	mm	2335		-		-	
	4-34-2	Anchura del pasillo con palés de 800 mm x 1200 mm en sentido longitudinal (operario a bordo de pie) <sup>(4) (11)</sup>	A <sub>st</sub>	mm	2751		2816		2912	
	4-35	Radio de giro (operario a pie) <sup>(4) (5) (12)</sup>	W <sub>a</sub>	mm	1724		-		-	
4-35	Radio de giro (operario a bordo de pie) <sup>(4) (5) (12)</sup>	W <sub>a</sub>	mm	2140		2205		2301		
RENDIMIENTO	5-1	Velocidad de desplazamiento, con carga/sin carga (operario a pie)		km/h	6,0	6,0	-	-	-	-
	5-1	Velocidad de desplazamiento, con carga/sin carga (operario a bordo de pie)		km/h	9,7	13,0	9,7	13,0	9,7	13,0
	5-1-1	Velocidad de desplazamiento, con carga/sin carga, marcha atrás (operario a pie)		km/h	6,0	6,0	-	-	-	-
	5-1-1	Velocidad de desplazamiento, con carga/sin carga, marcha atrás (operario a bordo de pie)		km/h	9,7	13,0	9,7	13,0	9,7	13,0
	5-2	Velocidad de elevación con carga/sin carga		m/s	0,05	0,06	0,05	0,06	0,05	0,06
	5-3	Velocidad de descenso con carga/sin carga		m/s	0,06	0,06	0,06	0,06	0,06	0,06
	5-8	Trepabilidad máxima con carga/sin carga <sup>(1)</sup>		%	11,4	20,0	11,4	20,0	11,4	20,0
MOTOR ELÉCTRICO	5-10	Freno de servicio			Electromagnético		Electromagnético		Electromagnético	
	6-1	Motor de tracción, S <sub>2</sub> valor nominal 60 minutos		kW	3		3		3	
	6-2	Motor de elevación, S <sub>3</sub> valor nominal 15% <sup>(3)</sup>		kW	2,2		2,2		2,2	
	6-3	Batería de conformidad con la norma DIN 43531/35/36 A, B, C, no			B		B		B	
	6-4	Tensión/capacidad nominal de la batería K <sub>5</sub> <sup>(4)</sup>		V/Ah	24	250	24	375	24	375
	6-5	Peso de la batería <sup>(2) (4)</sup>		kg	212		288		288	
	6-6	Consumo de energía de acuerdo con la norma DIN EN 16796		kWh/h	0,32		0,32		0,32	
	6-5	Volumen de movimiento de mercancías de acuerdo con la VDI 2198		t/h	148		148		148	
	6-5	Eficiencia del movimiento de mercancías de acuerdo con la VDI 2198		t/kWh	124		124		124	
	8-1	Tipo de unidad de tracción			Controlador CA		Controlador CA		Controlador CA	
10-7	Nivel de presión sonora en el asiento del conductor		dB (A)	64		64		64		





			HYSTER		HYSTER		HYSTER			
GENERAL	1-1	Fabricante			HYSTER		HYSTER			
	1-2	Designación del modelo			P2.5S		P2.5S plataforma con protección lateral (Biga)			
	1-3	Propulsión			Batería		Batería			
	1-4	Tipo de operario: manual, a pie, a bordo de pie, sentado, recoge pedidos			Operario a Pie / Operario A Bordo De Pie		A Bordo De Pie			
	1-5	Capacidad nominal/Carga nominal	Q	t	2,5		2,5			
	1-6	Distancia del centro de carga	c	mm	600		600			
	1-8	Distancia de carga, centro del árbol propulsor a la horquilla <sup>(4) (5) (12)</sup>	x	mm	1005		1005			
	1-9	Batalla <sup>(4) (5) (12)</sup>	y	mm	1516		1516			
	PESO	2-1	Peso de servicio <sup>(2) (4)</sup>		kg	785		840		
2-2		Carga por eje, con carga delantero/trasero		kg	2107	1178	2043	1297		
2-3		Carga por eje, sin carga, delantero/trasero		kg	165	620	153	687		
RUEDAS	3-1	Tipo de ruedas			NDIIThane / NDIIThane		NDIIThane / NDIIThane			
	3-2	Tamaño de las ruedas, delanteras	ø	mm,mm	254 x 90 (6)		85 x 94			
	3-3	Tamaño de las ruedas, traseras	ø	mm,mm	85 x 94 (6)		254 x 90			
	3-4	Ruedas adicionales (dimensiones)	ø	mm,mm	125 x 50		125 x 50			
	3-5	Número ruedas, delanteras/traseras (x= ruedas conducidas)			1x+2	4 (6)	4	1x+2		
	3-6	Banda de rodadura, delantera	b <sub>10</sub>	mm	504 (6)		382			
	3-7	Banda de rodadura, trasera	b <sub>11</sub>	mm	382 (6)		504			
DIMENSIONES	4-4	Elevación	h <sub>3</sub>	mm	120		120			
	4-9	Altura barra de tracción en posición de tracción, mín/máx	h <sub>14</sub>	mm	1150	1383	1198	1288		
	4-15	Altura, descendido <sup>(7)</sup>	h <sub>13</sub>	mm	85		85			
	4-19	Longitud total (operario a pie) <sup>(4)</sup>	l <sub>1</sub>	mm	1944		-			
	4-19	Longitud total (operario a bordo de pie) <sup>(4)</sup>	l <sub>1</sub>	mm	2377		2378			
	4-20	Longitud hasta la cara de las horquillas (operario a pie) <sup>(4)</sup>	l <sub>2</sub>	mm	764		-			
	4-20	Longitud hasta la cara de las horquillas (operario a bordo de pie) <sup>(4)</sup>	l <sub>2</sub>	mm	1197		1198			
	4-21	Anchura total	b <sub>1</sub> / b <sub>2</sub>	mm	750		750			
	4-22	Dimensiones de las horquillas <sup>(4) (8)</sup>	s/e/l	mm	170	55	1180	170	55	1180
	4-25	Separación de las horquillas <sup>(9)</sup>	b <sub>5</sub>	mm	552		552			
	4-32	Altura libre hasta el suelo, centro de batalla	m <sub>2</sub>	mm	30		30			
	4-33	Dimensión de carga b 12 x l 6	b <sub>12</sub> x <sub>l6</sub>	mm	800 x 1200		800 x 1200			
	4-34-1	Anchura del pasillo para palés de 1000mm x 1200mm en sentido transversal (operario a pie) <sup>(4) (11)</sup>	A <sub>st</sub>	mm	2492		-			
	4-34-1	Anchura del pasillo con palés de 1000 mm x 1200 mm transversalmente (operario a bordo de pie) <sup>(4) (11)</sup>	A <sub>st</sub>	mm	2908		2902			
	4-34-2	Anchura del pasillo para palés de 800mm x 1200mm en sentido longitudinal (operario a pie) <sup>(4) (11)</sup>	A <sub>st</sub>	mm	2406		-			
	4-34-2	Anchura del pasillo con palés de 800 mm x 1200 mm en sentido longitudinal (operario a bordo de pie) <sup>(4) (11)</sup>	A <sub>st</sub>	mm	2822		2816			
	4-35	Radio de giro (operario a pie) <sup>(4) (5) (12)</sup>	W <sub>a</sub>	mm	1795		-			
4-35	Radio de giro (operario a bordo de pie) <sup>(4) (5) (12)</sup>	W <sub>a</sub>	mm	2211		2205				
RENDIMIENTO	5-1	Velocidad de desplazamiento, con carga/sin carga (operario a pie)		km/h	6,0	6,0	-	-		
	5-1	Velocidad de desplazamiento, con carga/sin carga (operario a bordo de pie)		km/h	9,7	13,0	9,7	13,0		
	5-1-1	Velocidad de desplazamiento, con carga/sin carga, marcha atrás (operario a pie)		km/h	6,0	6,0	-	-		
	5-1-1	Velocidad de desplazamiento, con carga/sin carga, marcha atrás (operario a bordo de pie)		km/h	9,7	13,0	9,7	13,0		
	5-2	Velocidad de elevación con carga/sin carga		m/s	0,04	0,06	0,04	0,06		
	5-3	Velocidad de descenso con carga/sin carga		m/s	0,06	0,06	0,06	0,06		
	5-8	Trepabilidad máxima con carga/sin carga <sup>(1)</sup>		%	9,1	20,0	9,1	20,0		
MOTOR ELÉCTRICO	5-10	Freno de servicio			Electromagnético		Electromagnético			
	6-1	Motor de tracción, S <sub>2</sub> valor nominal 60 minutos		kW	3		3			
	6-2	Motor de elevación, S <sub>3</sub> valor nominal 15% <sup>(3)</sup>		kW	2,2		2,2			
	6-3	Batería de conformidad con la norma DIN 43531/35/36 A, B, C, no			B		B			
	6-4	Tensión/capacidad nominal de la batería K <sub>5</sub> <sup>(4)</sup>		V/Ah	24	375	24	375		
	6-5	Peso de la batería <sup>(2) (4)</sup>		kg	288		288			
	6-6	Consumo de energía de acuerdo con la norma DIN EN 16796		kWh/h	0,36		0,36			
	6-5	Volumen de movimiento de mercancías de acuerdo con la VDI 2198		t/h	174		174			
	6-5	Eficiencia del movimiento de mercancías de acuerdo con la VDI 2198		t/kWh	119		119			
	8-1	Tipo de unidad de tracción			Controlador CA		Controlador CA			
10-7	Nivel de presión sonora en el asiento del conductor		dB (A)	67		67				

# > P3.OS ESPECIFICACIONES

			HYSTER		HYSTER		HYSTER				
			P3.OS		P3.OS plataforma con protección lateral (Biga)		P3.OS Plataforma con protección trasera (Bob)				
GENERAL	1-1	Fabricante			HYSTER		HYSTER				
	1-2	Designación del modelo			P3.OS		P3.OS plataforma con protección lateral (Biga)				
	1-3	Propulsión			Batería		Batería				
	1-4	Tipo de operario: manual, a pie, a bordo de pie, sentado, recoge pedidos			Operario a Pie / Operario A Bordo De Pie		A Bordo De Pie				
	1-5	Capacidad nominal/Carga nominal	Q	t	3,0		3,0				
	1-6	Distancia del centro de carga	c	mm	600		600				
	1-8	Distancia de carga, centro del árbol propulsor a la horquilla <sup>(4) (5) (12)</sup>	x	mm	1005		1005				
	1-9	Batalla <sup>(4) (5) (12)</sup>	y	mm	1516		1516				
	PESO	2-1	Peso de servicio <sup>(2) (4)</sup>			785		840			
2-2		Carga por eje, con carga delantero/trasero			2495	1290	2449	1391			
2-3		Carga por eje, sin carga, delantero/trasero			165	620	153	687			
RUEDAS	3-1	Tipo de ruedas			NDIIThane / NDIIThane		NDIIThane / NDIIThane				
	3-2	Tamaño de las ruedas, delanteras	ø	mm,mm	254 x 90 (6)		85 x 94				
	3-3	Tamaño de las ruedas, traseras	ø	mm,mm	85 x 94 (6)		254 x 90				
	3-4	Ruedas adicionales (dimensiones)	ø	mm,mm	125 x 50		125 x 50				
	3-5	Número ruedas, delanteras/traseras (x= ruedas conducidas)			1x+2(6)	4 (6)	4	1x+2			
	3-6	Banda de rodadura, delantera	b <sub>10</sub>	mm	504 (6)		382				
	3-7	Banda de rodadura, trasera	b <sub>11</sub>	mm	382 (6)		504				
DIMENSIONES	4-4	Elevación	h <sub>3</sub>	mm	120		120				
	4-9	Altura barra de tracción en posición de tracción, mín/máx	h <sub>14</sub>	mm	1150	1383	1198	1288			
	4-15	Altura, descendido <sup>(7)</sup>	h <sub>13</sub>	mm	85		85				
	4-19	Longitud total (operario a pie) <sup>(4)</sup>	l <sub>1</sub>	mm	1944		-				
	4-19	Longitud total (operario a bordo de pie) <sup>(4)</sup>	l <sub>1</sub>	mm	2377		2378				
	4-20	Longitud hasta la cara de las horquillas (operario a pie) <sup>(4)</sup>	l <sub>2</sub>	mm	764		-				
	4-20	Longitud hasta la cara de las horquillas (operario a bordo de pie) <sup>(4)</sup>	l <sub>2</sub>	mm	1197		1198				
	4-21	Anchura total	b <sub>1</sub> / b <sub>2</sub>	mm	750		750				
	4-22	Dimensiones de las horquillas <sup>(4) (8)</sup>	s/e/l	mm	170	55	1180	170	55	1180	
	4-25	Separación de las horquillas <sup>(9)</sup>	b <sub>5</sub>	mm	552		552				
	4-32	Altura libre hasta el suelo, centro de batalla	m <sub>2</sub>	mm	30		30				
	4-33	Dimensión de carga b <sub>12</sub> x l <sub>6</sub>	b <sub>12</sub> xl <sub>6</sub>	mm	800 x 1200		800 x 1200				
	4-34-1	Anchura del pasillo para palés de 1000mm x 1200mm en sentido transversal (operario a pie) <sup>(4) (11)</sup>	A <sub>st</sub>	mm	2492		-				
	4-34-1	Anchura del pasillo para palés de 1000mm x 1200 mm en sentido transversal (operario a bordo de pie) <sup>(4) (11)</sup>	A <sub>st</sub>	mm	2908		2902				
	4-34-2	Anchura del pasillo para palés de 800mm x 1200mm en sentido longitudinal (operario a pie) <sup>(4) (11)</sup>	A <sub>st</sub>	mm	2406		-				
	4-34-2	Anchura del pasillo para palés de 800 mm x 1200 mm en sentido longitudinal (operario a bordo de pie) <sup>(4) (11)</sup>	A <sub>st</sub>	mm	2822		2816				
	4-35	Radio de giro (operario a pie) <sup>(4) (5) (12)</sup>	W <sub>a</sub>	mm	1795		-				
4-35	Radio de giro (operario a bordo de pie) <sup>(4) (5) (12)</sup>	W <sub>a</sub>	mm	2211		2205					
RENDIMIENTO	5-1	Velocidad de desplazamiento, con carga/sin carga (operario a pie)			6,0	6,0	-	-	-	-	
	5-1	Velocidad de desplazamiento, con carga/sin carga (operario a bordo de pie)			9,1	13,0	9,1	13,0	9,7	13,0	
	5-1-1	Velocidad de desplazamiento, con carga/sin carga, marcha atrás (operario a pie)			6,0	6,0	-	-	-	-	
	5-1-1	Velocidad de desplazamiento, con carga/sin carga, marcha atrás (operario a bordo de pie)			9,1	13,0	9,1	13,0	9,1	13,0	
	5-2	Velocidad de elevación con carga/sin carga			0,03	0,06	0,03	0,06	0,03	0,06	
	5-3	Velocidad de descenso con carga/sin carga			0,06	0,06	0,06	0,06	0,06	0,06	
	5-8	Trepabilidad máxima con carga/sin carga <sup>(1)</sup>			7,4	20,0	7,4	20,0	7,4	20,0	
	5-10	Freno de servicio			Electromagnético		Electromagnético		Electromagnético		
	MOTOR ELÉCTRICO	6-1	Motor de tracción, S <sub>2</sub> valor nominal 60 minutos			3		3		3	
		6-2	Motor de elevación, S <sub>3</sub> valor nominal 15% <sup>(3)</sup>			2,2		2,2		2,2	
6-3		Batería de conformidad con la norma DIN 43531/35/36 A, B, C, no			B		B		B		
6-4		Tensión/capacidad nominal de la batería K <sub>5</sub> <sup>(4)</sup>			24	375	24	375	24	375	
6-5		Peso de la batería <sup>(2) (4)</sup>			288		288		288		
6-6		Consumo de energía de acuerdo con la norma DIN EN 16796			0,39		0,39		0,36		
6-5		Volumen de movimiento de mercancías de acuerdo con la VDI 2198			195		195		195		
6-5		Eficiencia del movimiento de mercancías de acuerdo con la VDI 2198			136		136		136		
	8-1	Tipo de unidad de tracción			Controlador CA		Controlador CA		Controlador CA		
	10-7	Nivel de presión sonora en el asiento del conductor			64		64		64		

# COMPARTIMENTO DE LA BATERÍA - MESA HORQUILLAS



Compartimento batería	l	x	y	l <sub>1</sub> operario a pie	l <sub>1</sub> plataforma	l <sub>2</sub> plataforma	l <sub>2</sub> operario a pie	l <sub>6</sub>	b <sub>12</sub>	W <sub>a</sub> operario a pie	W <sub>a</sub> plataforma	a	A <sub>st</sub> operario a pie	A <sub>st</sub> plataforma
	mm	mm (1)	mm (1)	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm (1)	mm (1)	mm	mm (2)	mm (2)
200	1180	1005	1382	1810	2243	630	1063	1200	800	1662	2078	200	2273	2689
210 / 250	1180	1005	1444	1872	2305	692	1125	1200	800	1724	2140	200	2335	2751
315 / 375	1180	1005	1516	1944	2377	764	1197	1200	800	1795	2211	200	2406	2822
500	1180	1005	1588	2016	2449	836	1269	1200	800	1866	2282	200	2477	2893
200	1180	1005	1382	1810	2243	630	1063	1200	1000	1662	2078	200	2359	2775
210 / 250	1180	1005	1444	1872	2305	692	1125	1200	1000	1724	2140	200	2421	2837
315 / 375	1180	1005	1516	1944	2377	764	1197	1200	1000	1795	2211	200	2492	2908
500	1180	1005	1588	2016	2449	836	1269	1200	1000	1866	2282	200	2563	2979
210 / 250	990	815	1254	1682	2115	692	1125	1000	1200	1537	1951	200	2321	2735
315 / 375	990	815	1326	1682	2115	692	1125	1000	1200	1608	2022	200	2392	2806
500	990	815	1398	1682	2115	692	1125	1000	1200	1679	2093	200	2463	2877
210 / 250	1590	1415	1854	2282	2715	692	1125	1600	1200	2129	2548	200	2913	3332
315 / 375	1590	1415	1926	2282	2715	692	1125	1600	1200	2200	2619	200	2984	3403
500	1590	1415	1998	2282	2715	692	1125	1600	1200	2271	2690	200	3055	3474
210 / 250	1980	1365	1804	2672	3105	692	1125	2000	1200	2079	2498	200	3135	3554
315 / 375	1980	1365	1876	2672	3105	692	1125	2000	1200	2150	2569	200	3206	3625
500	1980	1365	1948	2672	3105	692	1125	2000	1200	2221	2640	200	3277	3696
210 / 250	2390	1415	1854	3082	3515	692	1125	2400	800	2129	2548	200	3387	3806
315 / 375	2390	1415	1926	3082	3515	692	1125	2400	800	2200	2619	200	3458	3877
500	2390	1415	1998	3082	3515	692	1125	2400	800	2271	2690	200	3529	3948
210 / 250	2390	1415	1854	3082	3515	692	1125	2400	1200	2129	2548	200	3473	3892
315 / 375	2390	1415	1926	3082	3515	692	1125	2400	1200	2200	2619	200	3544	3963
500	2390	1415	1998	3082	3515	692	1125	2400	1200	2271	2690	200	3615	4034
210 / 250	2390	1628	2067	3082	3515	692	1125	2400	1000	2340	2760	200	3450	3870
315 / 375	2390	1628	2139	3082	3515	692	1125	2400	1000	2411	2831	200	3521	3941
500	2390	1628	2211	3082	3515	692	1125	2400	1000	2482	2902	200	3592	4012
210 / 250	2390	1842	2281	3082	3515	692	1125	2400	800	2552	2974	200	3427	3849
315 / 375	2390	1842	2353	3082	3515	692	1125	2400	800	2623	3045	200	3498	3920
500	2390	1842	2425	3082	3515	692	1125	2400	800	2694	3116	200	3569	3991
210 / 250	2390	1842	2281	3082	3515	692	1125	2400	1000	2552	2974	200	3485	3907
315 / 375	2390	1842	2353	3154	3587	764	1197	2400	1000	2623	3045	200	3556	3978
500	2390	1842	2425	3226	3659	836	1269	2400	1000	2694	3116	200	3627	4049
210 / 250	2390	1842	2281	3082	3515	692	1125	2400	1200	2552	2974	200	3551	3973
315 / 375	2390	1842	2353	3154	3587	764	1197	2400	1200	2623	3045	200	3622	4044
500	2390	1842	2425	3226	3659	836	1269	2400	1200	2694	3116	200	3693	4115
210 / 250	2390	2215	2654	3082	3515	692	1125	2400	800	2923	3346	200	3529	3952
315 / 375	2390	2215	2726	3082	3515	692	1125	2400	800	2994	3417	200	3600	4023
500	2390	2215	2798	3082	3515	692	1125	2400	800	3065	3488	200	3671	4094
210 / 250	2390	2215	2654	3082	3515	692	1125	2400	1000	2923	3346	200	3616	4039
315 / 375	2390	2215	2726	3154	3587	764	1197	2400	1000	2994	3417	200	3687	4110
500	2390	2215	2798	3226	3659	836	1269	2400	1000	3065	3488	200	3758	4181
210 / 250	2390	2215	2654	3082	3515	692	1125	2400	1200	2923	3346	200	3707	4130
315 / 375	2390	2215	2726	3154	3587	764	1197	2400	1200	2994	3417	200	3778	4201
500	2390	2215	2798	3226	3659	836	1269	2400	1200	3065	3488	200	3849	4272
210 / 250	2850	2342	2781	3542	3975	692	1125	3000	1200	3049	3472	200	4123	4546
315 / 375	2850	2342	2853	3542	3975	692	1125	3000	1200	3120	3543	200	4194	4617
500	2850	2342	2925	3542	3975	692	1125	3000	1200	3191	3614	200	4265	4688

PLATAFORMA



# COMPARTIMENTO DE LA BATERÍA - MESA HORQUILLAS

	Compartimento batería	l	x	y	l <sub>1</sub> operario a pie	l <sub>1</sub> plataforma	l <sub>2</sub> plataforma	l <sub>2</sub> operario a pie	l <sub>6</sub>	b <sub>12</sub>	W <sub>a</sub> operario a pie	W <sub>a</sub> plataforma	a	A <sub>st</sub> operario a pie	A <sub>st</sub> plataforma	
		mm	mm (1)	mm (1)	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm (1)	mm (1)	mm	mm (2)	mm (2)	
PROTECCIÓN LATERAL (BIGA)	315 / 375	1180	1005	1516	N/D	2378	N/D	1198	1200	800	N/D	2205	200	N/D	2816	
	500	1180	1005	1588	N/D	2378	N/D	1198	1200	800	N/D	2277	200	N/D	2888	
	315 / 375	1180	1005	1516	N/D	2378	N/D	1198	1200	1000	N/D	2205	200	N/D	2902	
	500	1180	1005	1588	N/D	2450	N/D	1270	1200	1000	N/D	2277	200	N/D	2974	
	315 / 375	990	815	1326	N/D	2188	N/D	1198	1000	1200	N/D	2016	200	N/D	2800	
	500	990	815	1398	N/D	2188	N/D	1198	1000	1200	N/D	2088	200	N/D	2872	
	315 / 375	1590	1415	1926	N/D	2788	N/D	1198	1600	1200	N/D	2613	200	N/D	3397	
	500	1590	1415	1998	N/D	2788	N/D	1198	1600	1200	N/D	2685	200	N/D	3469	
	315 / 375	1980	1365	1876	N/D	3178	N/D	1198	2000	1200	N/D	2563	200	N/D	3619	
	500	1980	1365	1948	N/D	3178	N/D	1198	2000	1200	N/D	2635	200	N/D	3691	
	315 / 375	2390	1415	1926	N/D	3588	N/D	1198	2400	800	N/D	2613	200	N/D	3871	
	500	2390	1415	1998	N/D	3588	N/D	1198	2400	800	N/D	2685	200	N/D	3943	
	315 / 375	2390	1415	1926	N/D	3588	N/D	1198	2400	1200	N/D	2613	200	N/D	3957	
	500	2390	1415	1998	N/D	3660	N/D	1270	2400	1200	N/D	2685	200	N/D	4029	
	315 / 375	2390	1628	2139	N/D	3588	N/D	1198	2400	1000	N/D	2826	200	N/D	3936	
	500	2390	1628	2211	N/D	3588	N/D	1198	2400	1000	N/D	2898	200	N/D	4008	
	315 / 375	2390	1842	2353	N/D	3588	N/D	1198	2400	800	N/D	3040	200	N/D	3915	
	500	2390	1842	2425	N/D	3588	N/D	1198	2400	800	N/D	3112	200	N/D	3987	
	315 / 375	2390	1842	2353	N/D	3588	N/D	1198	2400	1000	N/D	3040	200	N/D	3973	
	500	2390	1842	2425	N/D	3660	N/D	1270	2400	1000	N/D	3112	200	N/D	4045	
	315 / 375	2390	1842	2353	N/D	3588	N/D	1198	2400	1200	N/D	3040	200	N/D	4039	
	500	2390	1842	2425	N/D	3660	N/D	1270	2400	1200	N/D	3112	200	N/D	4111	
	315 / 375	2390	2215	2726	N/D	3588	N/D	1198	2400	800	N/D	3413	200	N/D	4019	
	500	2390	2215	2798	N/D	3588	N/D	1198	2400	800	N/D	3485	200	N/D	4091	
	315 / 375	2390	2215	2726	N/D	3588	N/D	1198	2400	1000	N/D	3413	200	N/D	4106	
	500	2390	2215	2798	N/D	3660	N/D	1270	2400	1000	N/D	3485	200	N/D	4178	
	315 / 375	2390	2215	2726	N/D	3588	N/D	1198	2400	1200	N/D	3413	200	N/D	4197	
	500	2390	2215	2798	N/D	3660	N/D	1270	2400	1200	N/D	3485	200	N/D	4269	
	315 / 375	2850	2342	2853	N/D	4048	N/D	1198	3000	1200	N/D	3540	200	N/D	4614	
	500	2850	2342	2925	N/D	4048	N/D	1198	3000	1200	N/D	3612	200	N/D	4686	
	PROTECCIÓN TRASERA (BOB)	315 / 375	1180	1005	1516	N/D	2476	N/D	1296	1200	800	N/D	2301	200	N/D	2912
		500	1180	1005	1588	N/D	2476	N/D	1296	1200	800	N/D	2373	200	N/D	2984
315 / 375		1180	1005	1516	N/D	2476	N/D	1296	1200	1000	N/D	2301	200	N/D	2998	
500		1180	1005	1588	N/D	2548	N/D	1368	1200	1000	N/D	2373	200	N/D	3070	
315 / 375		990	815	1326	N/D	2286	N/D	1296	1000	1200	N/D	2111	200	N/D	2895	
500		990	815	1398	N/D	2286	N/D	1296	1000	1200	N/D	2183	200	N/D	2967	
315 / 375		1590	1415	1926	N/D	2886	N/D	1296	1600	1200	N/D	2711	200	N/D	3495	
500		1590	1415	1998	N/D	2886	N/D	1296	1600	1200	N/D	2783	200	N/D	3567	
315 / 375		1980	1365	1876	N/D	3276	N/D	1296	2000	1200	N/D	2661	200	N/D	3717	
500		1980	1365	1948	N/D	3276	N/D	1296	2000	1200	N/D	2733	200	N/D	3789	
315 / 375		2390	1415	1926	N/D	3686	N/D	1296	2400	800	N/D	2711	200	N/D	3969	
500		2390	1415	1998	N/D	3686	N/D	1296	2400	800	N/D	2783	200	N/D	4041	
315 / 375		2390	1415	1926	N/D	3686	N/D	1296	2400	1200	N/D	2711	200	N/D	4055	
500		2390	1415	1998	N/D	3758	N/D	1368	2400	1200	N/D	2783	200	N/D	4127	
315 / 375		2390	1628	2139	N/D	3686	N/D	1296	2400	1000	N/D	2924	200	N/D	4034	
500		2390	1628	2211	N/D	3686	N/D	1296	2400	1000	N/D	2996	200	N/D	4106	
315 / 375		2390	1842	2353	N/D	3686	N/D	1296	2400	800	N/D	3138	200	N/D	4013	
500		2390	1842	2425	N/D	3686	N/D	1296	2400	800	N/D	3210	200	N/D	4085	
315 / 375		2390	1842	2353	N/D	3686	N/D	1296	2400	1000	N/D	3138	200	N/D	4071	
500		2390	1842	2425	N/D	3758	N/D	1368	2400	1000	N/D	3210	200	N/D	4143	
315 / 375		2390	1842	2353	N/D	3686	N/D	1296	2400	1200	N/D	3138	200	N/D	4137	
500		2390	1842	2425	N/D	3758	N/D	1368	2400	1200	N/D	3210	200	N/D	4209	
315 / 375		2390	2215	2726	N/D	3686	N/D	1296	2400	800	N/D	3511	200	N/D	4117	
500		2390	2215	2798	N/D	3686	N/D	1296	2400	800	N/D	3583	200	N/D	4189	
315 / 375		2390	2215	2726	N/D	3686	N/D	1296	2400	1000	N/D	3511	200	N/D	4204	
500		2390	2215	2798	N/D	3758	N/D	1368	2400	1000	N/D	3583	200	N/D	4276	
315 / 375		2390	2215	2726	N/D	3686	N/D	1296	2400	1200	N/D	3511	200	N/D	4295	
500		2390	2215	2798	N/D	3758	N/D	1368	2400	1200	N/D	3583	200	N/D	4367	
315 / 375		2850	2342	2853	N/D	4146	N/D	1296	3000	1200	N/D	3638	200	N/D	4712	
500		2850	2342	2925	N/D	4146	N/D	1296	3000	1200	N/D	3710	200	N/D	4784	



# MODELO - TABLA COMPATIBILIDAD DE BATERÍAS



HORQUILLAS B5 Y LONGITUDES		MODELO DE CARRETILLA / DIÁMETRO DE LA RUEDA DE CARGA / TAMAÑO DE LA CAJA DE LA BATERÍA										
B5	Longitud	P2.0S							P2.5S		P3.0S	
		75			85				85		85	
		200	210 / 250	315 / 375	200	210 / 250	315 / 375	500	315 / 375	500	315 / 375	500
510/552/650	L= 990 X=815	NO	NO	NO	NO	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ
510/552/650	L= 1180 X=1005	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ
510/552/650	L= 1590 X=1415	NO	NO	NO	NO	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ
520/562/660	L= 1980 X=1365	NO	NO	NO	NO	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ
520/562/660	L= 2390 X=1415	NO	NO	NO	NO	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ
520/562/660	L= 2390 X=1628	NO	NO	NO	NO	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ
520/562/660	L= 2390 X=1842	NO	NO	NO	NO	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ
520/562/660	L= 2390 X=2215	NO	NO	NO	NO	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ
520/562/660	L= 2850 X=2342	NO	NO	NO	NO	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ	SÍ

# BATERÍA - TABLA DE COMPARTIMENTOS DE BATERÍA



Tipo de batería	Batería (Ah)	Peso de la batería Nominal (kg)	Tamaño de la batería (mm)	Compartimento de la batería			
				200	210/250	315/375	500
Ácido plomo	210	212	624 x 212 x 627 (DIN B)		X		
Ácido plomo	250	212	624 x 212 x 627 (DIN B)		X		
Ácido plomo	315	288	624 x 284 x 627 (DIN B)			X	
Ácido plomo	375	288	624 x 284 x 627 (DIN B)			X	
Ácido plomo	500	370	624 x 356 x 627 (DIN B)				X
Ion de Litio LMN	80	172	650 x 150 x 660	X			
Ion de Litio LMN	240	172	650 x 150 x 660	X			
Ion de Litio LMN	160	212	624 x 212 x 627 (DIN B)		X		
Ion de Litio LMN	240	212	624 x 212 x 627 (DIN B)		X		
Ion de Litio LMN	320	288	624 x 284 x 627 (DIN B)			X	

## TABLA DE MODELOS NOTAS:

Las especificaciones se ven afectadas por el estado del vehículo y por su equipamiento, así como por la naturaleza y las condiciones del área de trabajo. Informe a su distribuidor sobre la naturaleza y el estado de la zona de trabajo prevista cuando vaya a comprar su carretilla Hyster®.

- (1) Si la carretilla sube rampas con frecuencia (en el espacio de 1h), consulte con su agente comercial
- (2) Estos valores pueden variar en +/- 5%
- (3) Valor referido a S<sub>3</sub> 5%
- (4) Consulte "Baterías-Tabla de compartimentos de baterías" y "Tabla de compartimentos de baterías-Horquillas"
- (5) Con una sección de carga elevada: -67 mm
- (6) Versión de operario a pie. Para la versión de operario a bordo de pie, se invierte la parte delantera/parte trasera
- (7) El valor h<sub>13</sub> máx será 87mm
- (8) Con horquillas l > 1590mm s = +10mm
- (9) b<sub>5</sub> disponible: 510/552/650 -- con horquillas l > 1590mm b<sub>5</sub> = +10mm
- (10) Ruedas disponibles 75x94mm -- h<sub>13</sub> se reduce a 10mm + tolerancia (consulte la lista de precios para ver la compatibilidad)
- (11) Horquillas elevadas -- Ast = Wa + R + a -- Wa y R con las horquillas elevadas
- (12) Horquillas descendidas -- Con las horquillas elevadas -67mm
- (13) h<sub>13</sub> disponible 75mm

Los datos de la especificación se basan en la norma VDI 2198

## COMPARTIMENTO DE LA BATERÍA - TABLA DE HORQUILLAS NOTAS:

- (1) Horquillas descendidas -- Con las horquillas elevadas -67mm
- (2) Horquillas elevadas -- Ast = Wa + R + a -- Wa y R con las horquillas elevadas

### AVISO:

Hay que tener cuidado al manipular cargas a gran altura. Los operarios deben estar cualificados y deben leer, entender y seguir las instrucciones contenidas en el Manual de Usuario.

Todos los valores son valores nominales y están sujetos a tolerancias. Para más información, contacte con el fabricante.

Los productos Hyster están sujetos a cambios sin previo aviso. Las carretillas elevadoras ilustradas pueden disponer de equipos opcionales. Los valores pueden variar con configuraciones alternativas.

NDIItthane®, DynaRoll®, Conductthane® y Redthane® son marcas comerciales de Wicke GmbH + Co. KG.



Seguridad: Esta carretilla satisface las normas vigentes de la UE.

## > EQUIPAMIENTO ESTÁNDAR Y OPCIONAL

ERGONOMÍA	P2.0S	P2.5S	P3.0S
Arranque con Interruptor de Llave de Contacto	EST	EST	EST
Arranque con interruptor de llave de contacto con clave de acceso de operario	X	X	X
Control de timón - altura fija*	EST	EST	EST
Control de timón - altura ajustada*	X	X	X
Control scooter para modelos con protecciones lateral y trasera	EST	EST	EST
Elevación Inteligente (Intelligent Lift™)	X	X	X
Descenso suave	X	X	X
Función de marcha libre por inercia	X	X	X
CONSTRUCCIÓN	P2.0S	P2.5S	P3.0S
Construcción estándar	EST	EST	EST
Construcción para almacenamiento en frío (-30 °C)	X	X	X
Plataforma estándar con brazos laterales	EST	EST	EST
Plataforma estándar sin brazos laterales	X	X	X
Sensor de pie para modelos con protección lateral	X	X	X
Plataforma con placa de protección trasera	X	X	X
Plataforma con placas de protección laterales	X	X	X
ELEVACIÓN	P2.0S	P2.5S	P3.0S
Sin rejilla soporte de carga	EST	EST	EST
Rejilla soporte de carga altura 1800mm	X	X	X
Horquillas 1180 x 552 X=1005mm	EST	EST	EST
Horquillas de otras dimensiones	X	X	X
Altura de las horquillas hasta el suelo - 85mm	EST	EST	EST
Altura de las horquillas hasta el suelo - 75mm	X	N/D	N/D
Tirante de unión ajustable	X	N/D	N/D
EMPLEO	P2.0S	P2.5S	P3.0S
Velocidad de Desplazamiento Estándar 13Km/H (con reducción de velocidad en los giros)	EST	EST	EST
Alarma audible de marcha adelante (horquillas detrás)	X	X	X
Alarma audible de marcha atrás (horquillas delante)	X	X	X
Alarma audible de marcha adelante y marcha atrás	X	X	X
Luz de aviso a peatones (P.A.L.)	X	X	X
Rueda de tracción de NDIIthane® 254x90mm	EST	EST	EST
Rueda de tracción conductiva de NDIIthane 254 x 90mm	X	X	X
Rueda de Tracción de Dynaroll 254 x 90mm	X	X	X
Rueda de Tracción de Redthane® 254 x 90mm	X	N/D	N/D
Ruedas de carga de NDIIthane® tandem 85 x 90mm	EST	EST	EST
Ruedas de carga de NDIIthane® sencillas 85 x 114mm	X	N/D	N/D
Ruedas de carga de NDIIthane® tandem 75 x 90mm	X	N/D	N/D
Ruedas de carga de NDIIthane® sencillas 75 x 114mm	X	N/D	N/D
Pantalla multifuncional	EST	EST	EST
Convertidor 12V CC/CC	X	X	X
Convertidor 24V CC/CC	X	X	X
Tablilla sujetapapeles A4	X	X	X
Portabotellas	X	X	X
Barra multipropósito - transversal	X	X	X
Monitorización Inalámbrica Hyster Tracker	X	X	X
Acceso Inalámbrico Hyster Tracker	X	X	X
Verificación Inalámbrica Hyster Tracker	X	X	X
Luz de trabajo manual	X	X	X
Luz de trabajo automática	X	X	X
Luces de plataforma Premium	X	X	X

BATERÍAS	P2.0S	P2.5S	P3.0S
Batería tipo estándar Hyster	X	X	X
Batería Hyster con aquamatic	X	X	X
Batería Hyster con aquamatic y air mix	X	X	X
Batería tipo Ion de Litio	X	X	X
Extracción vertical de la batería	EST	EST	EST
Extracción lateral de la batería	X	X	X
Extracción lateral (usando rodillos)	X	X	X
Compartimento de batería 624 x 212 x 627mm (para Batería DIN 210/250 Ah)	X	N/D	N/D
Compartimento de batería 624 x 284 x 627mm (para Batería DIN 315/375 Ah)	EST	EST	EST
Compartimento de batería 624 x 356 x 627mm (para Batería DIN 500 Ah)	X	X	X
Compartimento de batería 650 x 150 x 680mm (solo para baterías de Ion de Litio)	X	N/D	N/D
Extensión cable batería (1500mm)	X	X	X
Estación para cambio de baterías doble	X	X	X
Depósito de agua de alimentación por gravedad	X	X	X
Cargador a bordo con enchufe para Reino Unido	X	X	X
Cargador a bordo con enchufe Schuko	X	X	X
Cargador a bordo con enchufe para CH	X	X	X
ELEMENTOS ADICIONALES	P2.0S	P2.5S	P3.0S
Paquete de documentación	X	X	X
Certificación CE	EST	EST	EST
Garantía del fabricante de 24 meses / 4000 horas	EST	EST	EST
Garantía extendida 36 meses / 6.000 horas	X	X	X

\* Disponible para modelos de plataforma plegable solamente.  
 Consulte la Lista de Precios para ver todas las configuraciones de opciones.  
 Contacte con Hyster para ver más detalles.



**La Transpaleta de Plataforma totalmente nueva de Hyster® se construye para ser robusta, inteligente, fiable y eficiente.**

Diseñada para ofrecer eficiencia en el transporte horizontal en aplicaciones de trabajo de intensidad media a alta, sobresale en espacios confinados. Utilizando la opción de horquillas extendidas se pueden transportar fácilmente dos palés o tres europalés en sentido transversal.

## ESEGURIDAD DE FUNCIONAMIENTO

- El robusto diseño del chasis con un parachoques prensado, en línea con la gama de Clase III mejora la protección.
- La mayor altura libre hasta el suelo de las varillas de tracción ayuda a evitar daños durante los desplazamientos por rampas.
- El diseño del casquillo mejora la resistencia al desgaste por uso normal.
- La absorción de choques de la MDU suspendida reduce los esfuerzos sobre el bastidor y los componentes electrónicos.
- Controlador con procesadores dobles para una mayor fiabilidad.
- Los nuevos brazos laterales de una sola pieza giran hacia arriba y alrededor del eje horizontal.
- Los paneles laterales y trasero fuertemente unidos con pernos proporcionan un mayor refuerzo del bastidor.
- Cubiertas de la batería de acero para una mayor protección.
- Diseñadas para trabajar a temperaturas de -30°C a +40°C.

## ERGONOMÍA

- Disposición del compartimento de operario diseñada para conseguir el máximo confort.
- La amplia plataforma plegable (540 x 430mm) y fija (516 x 456mm) minimiza las vibraciones.
- Plataforma de baja altura para facilitar el acceso.
- Alfombrilla del piso de caucho para obtener un agarre excelente.
- Brazos laterales de fácil apertura con cojines blandos para mayor confort del operario.
- La protección lateral proporciona una mayor protección al operario.
- Manijas de protección lateral y trasera de caucho blando para un agarre óptimo.
- La protección trasera proporciona un soporte robusto y confortable para la recogida de pedidos.
- El brazo del timón de altura ajustable opcional activado con un

botón mejora la posición de conducción.

- Control scooter ajustable para plataforma fija con protección lateral y trasera.

## PRODUCTIVIDAD

- Mayor productividad que mejora las velocidades tanto en situaciones con carga como sin carga.
- La plataforma de operario plegable permite cambiar rápidamente de modo operario a pie a modo operario a bordo.
- Gama de tamaños de baterías para adecuarse a diferentes niveles de aplicación.
- Compartimento de batería de ion de litio para recarga rápida.
- Extracción lateral de la batería para cambiarla rápidamente y reducir los tiempos de inactividad fuera de servicio.
- Hasta 100 operarios pueden elegir entre 3 configuraciones de rendimiento predeterminadas o 4 ajustes personalizados.
- Hay disponible una amplia gama de ruedas de tracción para diferentes aplicaciones;
  - NDlthane® - opción estándar para largas distancias, rampas y cargas pesadas.
  - DynaRoll® - para almacenamiento en frío, largas distancias, rampas y cargas pesadas
  - Conducthane® - para entornos con electricidad estática reducida
  - Redthane® - para suelos desiguales y húmedos
- Dos alturas de las ruedas de carga para aplicaciones estándar (85mm) y para palés desechables (75mm).
- Amplia gama de combinaciones de horquillas para adecuarse a diferentes aplicaciones.
- Opción de Elevación Inteligente (Intelligent Lift™) que combina desplazamiento y elevación para manejar las cargas con mayor rapidez.
- Luces de trabajo automáticas opcionales que se autoactivan en

lugares con un bajo nivel de iluminación.

- El diseño del tablero de instrumentos minimiza las obstrucciones del panel de control.

## VISIBILIDAD

- La mayor visibilidad de la punta de las horquillas permite manejar las cargas con mayor rapidez y reduce el riesgo de daños.
- Diseño curvado de la cubierta de la batería para disponer de una visión sin obstrucciones de las horquillas.

## BAJO COSTE DE PROPIEDAD

- La cubierta del motor es lisa para facilidad de limpieza y menor retención de suciedad.
- Potente motor de tracción que aumenta el rendimiento y la productividad.
- La cubierta de la batería protege contra la caída de objetos.
- Alto nivel de homogeneidad de piezas para hacer más fácil el mantenimiento y para una durabilidad probada.
- 24 meses de garantía.

## FACILIDAD DE SERVICIO

- Intervalos de servicio de 1000 horas de funcionamiento.
- Facilidad de sustitución de las piezas con mayor exposición.
- El sistema Hyster Tracker™ proporciona alertas tempranas y alertas de códigos de fallos.
- La pantalla muestra códigos de error claros, el estado de la batería y el cuentahoras.
- Nivel de acceso de técnico de servicio a través de ordenador portátil y cable de servicio Hyster normalizado.
- Rápida localización de averías vía tecnología CANbus y pantalla a bordo.
- Aceite de la transmisión para toda su vida de servicio.

# SOCIOS COMPROMETIDOS. EQUIPOS ROBUSTOS.™

PARA TRABAJOS EXIGENTES EN CUALQUIER ENTORNO.



## HYSTER EUROPE

Centennial House, Frimley Business Park, Frimley, Surrey, GU16 7SG, Inglaterra.

Tel: +44 (0) 1276 538500



[www.hyster.eu](http://www.hyster.eu)



[infoeurope@hyster.com](mailto:infoeurope@hyster.com)



[/HysterEurope](https://www.facebook.com/HysterEurope)



[@HysterEurope](https://twitter.com/HysterEurope)




[/HysterEurope](https://www.youtube.com/HysterEurope)



HYSTER-YALE UK LIMITED actuando como Hyster Europe. Domicilio Social: Centennial House, Building 4.5, Frimley Business Park, Frimley, Surrey GU16 7SG, Reino Unido.  
Registrada en Inglaterra y Gales Número de Registro de la Empresa: 02636775.

©2021 HYSTER-YALE UK LIMITED, todos los derechos reservados.

HYSTER,  STRONG PARTNERS. TOUGH TRUCKS. son marcas comerciales de HYSTER-YALE Group, Inc.

Los productos Hyster están sujetos a cambios sin previo aviso. Las carretillas elevadoras ilustradas pueden disponer de equipos opcionales.